

## P6\_TA(2008)0140

### **Ansvarsfrihet 2006: EU:s allmänna budget, avsnitt VIII – Europeiska ombudsmannen**

#### **1. Europaparlamentets beslut av den 22 april 2008 om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2006, avsnitt VIII – Europeiska ombudsmannen (C6-0369/2007 – 2007/2036(DEC))**

*Europaparlamentet fattar detta beslut*

- med beaktande av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2006<sup>1</sup>,
  - med beaktande av Europeiska gemenskapernas slutliga årsredovisning för budgetåret 2006 – Volym I (C6-0369/2007)<sup>2</sup>,
  - med beaktande av Europeiska ombudsmannens årsrapport om internrevisioner som genomförts under 2006, riktad till den myndighet som beviljar ansvarsfrihet,
  - med beaktande av revisionsrättens årsrapport om genomförandet av budgeten för budgetåret 2006 och revisionsrättens särskilda rapporter, samt de granskade institutionernas svar<sup>3</sup>,
  - med beaktande av förklaringen om räkenskapernas tillförlitlighet och de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet som avges av revisionsrätten i enlighet med artikel 248 i EG-fördraget<sup>4</sup>,
  - med beaktande av artikel 272.10 och artiklarna 274, 275 och 276 i EG-fördraget,
  - med beaktande av rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 av den 25 juni 2002 med budgetförordning för Europeiska gemenskapernas allmänna budget<sup>5</sup>, särskilt artiklarna 50, 86, 145, 146 och 147,
  - med beaktande av artikel 71 och bilaga V i arbetsordningen,
  - med beaktande av betänkandet från budgetkontrollutskottet (A6-0092/2008).
1. Europaparlamentet beviljar Europeiska ombudsmannen ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för budgetåret 2006.
  2. Europaparlamentet redovisar sina iakttagelser i resolutionen nedan.
  3. Europaparlamentet uppdrar åt talmannen att översända detta beslut och den resolution som utgör en del av beslutet till rådet, kommissionen, domstolen, revisionsrätten,

---

<sup>1</sup> EUT L 78, 15.3.2006.

<sup>2</sup> EUT C 274, 15.11.2007, s. 1.

<sup>3</sup> EUT C 273, 15.11.2007, s. 1.

<sup>4</sup> EUT C 274, 15.11.2007, s. 130.

<sup>5</sup> EGT L 248, 16.9.2002, s. 1. Förordningen ändrad senast genom förordning (EG) nr 1525/2007 (EUT L 343, 27.12.2007, s. 9).

Europeiska ombudsmannen och Europeiska datatillsynsmannen samt att se till att de offentliggörs i Europeiska unionens officiella tidning (L-serien).

## **2. Europaparlamentets resolution av den 22 april 2008 med de iakttagelser som utgör en del av beslutet om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2006, avsnitt VIII – Europeiska ombudsmannen (C6-0369/2007 – 2007/2036(DEC))**

*Europaparlamentet utfärdar denna resolution*

- med beaktande av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2006<sup>1</sup>,
  - med beaktande av Europeiska gemenskapernas slutliga årsredovisning för budgetåret 2006 – Volym I (C6-0369/2007)<sup>2</sup>,
  - med beaktande av Europeiska ombudsmannens årsrapport om internrevisioner som genomförts under 2006, riktad till den myndighet som beviljar ansvarsfrihet,
  - med beaktande av revisionsrättens årsrapport om genomförandet av budgeten för budgetåret 2006 och revisionsrättens särskilda rapporter, samt de granskade institutionernas svar<sup>3</sup>,
  - med beaktande av förklaringen om räkenskapernas tillförlitlighet och de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet som avges av revisionsrätten i enlighet med artikel 248 i EG-fördraget<sup>4</sup>,
  - med beaktande av artikel 272.10 och artiklarna 274, 275 och 276 i EG-fördraget,
  - med beaktande av rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 av den 25 juni 2002 med budgetförordning för Europeiska gemenskapernas allmänna budget<sup>5</sup>, särskilt artiklarna 50, 86, 145, 146 och 147,
  - med beaktande av artikel 71 och bilaga V i arbetsordningen,
  - med beaktande av betänkandet från budgetkontrollutskottet (A6-0092/2008).
1. Europaparlamentet konstaterar att Europeiska ombudsmannen under 2006 hade tillgång till åtagandebemyndiganden som uppgick till sammanlagt 7 682 538 EUR (2005: 7 224 554 EUR ) och att utnyttjandegraden var 88,13 procent, under genomsnittet för de övriga institutionerna.
  2. Europaparlamentet konstaterar att ombudsmannens årsredovisning för 2006 uppvisar ett negativt ekonomiskt resultat för året (1 214 375 EUR) och identiska totalbelopp för tillgångar och skulder (2 308 799 EUR).
  3. Europaparlamentet konstaterar att åtagandebemyndigandena under perioden 2003 till 2006 har ökat stadigt från 4 438 653 EUR till 7 682 538 EUR (+73 procent) och

---

<sup>1</sup> EUT L 78, 15.3.2006.

<sup>2</sup> EUT C 274, 15.11.2007, s. 1.

<sup>3</sup> EUT C 273, 15.11.2007, s. 1.

<sup>4</sup> EUT C 274, 15.11.2007, s. 130.

<sup>5</sup> EGT L 248, 16.9.2002, s. 1. Förordningen ändrad senast genom förordning (EG) nr 1525/2007 (EUT L 343, 27.12.2007, s. 9).

tjänsterna från 31 till 57 enheter (+84 procent) medan klagomålen ökat från 2 436 till 3 830 (+57 procent) och de nyinledda undersökningarna från 253 till 258 (2 procent).

4. Europaparlamentet påpekar att Europeiska revisionsrätten i sin årsrapport angav att granskningen inte gav upphov till några iakttagelser när det gäller ombudsmannen.
5. Europaparlamentet påpekar att ombudsmannens förvaltning axlade det fulla ansvaret för sin personalförvaltning från januari 2006. Enligt internrevisorns rapport till institutionen nr 06/04 avslöjade inte den granskning som genomförts för att bedöma förvaltnings- och kontrollstrukturerna för personalens individuella ersättningar några områden med betydande risker i förvaltnings- och kontrollförfarandena men den bekräftade att institutionen borde ta itu med ett antal särskilda frågor.
6. Europaparlamentet noterar uppgiften från den förste delegerade utanordnaren i verksamhetsrapporten för 2006 om att egenbedömningen av effektiviteten i internkontrollen på ombudsmannens avdelningar åter genomfördes i början av 2007 och att det övergripande resultatet av denna insats var att genomförandet av internkontrollstandarderna låg på en i stort sett tillfredsställande nivå (85 procent mot 76 procent 2004). Förbättringar i effektiviteten ansågs dock nödvändiga inom vissa områden (fastställande av känsliga funktioner). Ombudsmannen uppmanas att göra alla ansträngningar för att ytterligare effektivisera internkontrollen vid sin institution.
7. Europaparlamentet konstaterar med tillfredsställelse att ett nytt ramavtal för samarbete på obestämd tid mellan ombudsmannen och parlamentet om att tillhandahålla vissa administrativa tjänster, bland annat för fastigheter, IT, kommunikationer, juridisk rådgivning, medicinska tjänster, utbildning, översättning och tolkning framförhandlades under 2005, undertecknades i mars 2006 och trädde i kraft den 1 april 2006. Parlamentet noterar att ombudsmannen anser att det nya avtalet är fullt tillfredsställande.
8. Europaparlamentet konstaterar med tillfredsställelse att ombudsmannens förste generalsekreterare utnämndes den 1 augusti 2006.
9. Europaparlamentet ser med oro på uppgiften i ombudsmannens årsrapport att institutionen hade svårigheter med rekryteringen under 2006, särskilt när det gäller kvalificerade jurister, beroende på de två på varandra följande utvidgningsomgångarna (slutliga rekryteringar från de medlemsstater som anslöt sig 2004 och förberedelse av rekryteringar för 2007) samt på personalomsättning och på svårigheter att dra till sig och behålla kandidater i Strasbourg med tillfälliga kontrakt. Ombudsmannen förväntar sig att möta mindre svårigheter med personalrekryteringen under de kommande åren.
10. Europaparlamentet välkomnar ombudsmannens beslut av den 14 december 2007 om årliga redovisningar av ekonomiska intressen. Parlamentet noterar med tillfredsställelse att denna redovisning offentliggörs på ombudsmannens webbplats.
11. Europaparlamentet välkomnar att ombudsmannen är beredd att ansluta sig till det interinstitutionella avtalet av den 25 maj 1999 mellan Europaparlamentet, rådet och kommissionen om interna utredningar som utförs av Europeiska byrån för bedrägeribekämpning (OLAF)<sup>1</sup> genom att tillämpa det system som inrättats genom

---

<sup>1</sup> EGT L 136, 31.5.1999, s. 15.

förordning (EG) nr 1073/1999<sup>1</sup>. Parlamentet noterar med tillfredsställelse att ombudsmannen uppmanade OLAF, i en skrivelse av den 9 januari 2008, att lämna synpunkter på det användbara i och de närmare villkoren för en eventuell anslutning av ombudsmannen till detta avtal.

---

<sup>1</sup> Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1073/1999 av den 25 maj 1999 om utredningar som utförs av Europeiska byrån för bedrägeribekämpning (OLAF) (EGT L 136, 31.5.1999, s. 1).